

荳蔻的故事

列治文公共圖書館

<荳蔻的故事：香料如何改變世界歷史？>，吉爾斯·彌爾頓著，王國璋譯。
(Nathaniel's Nutmeg : How One Man's Courage Changed the Course of History, by Giles Milton) (圖書館條碼 13305214)

荳蔻是十七世紀歐洲最令人垂涎的奢侈品，它做為一種香料，防腐劑、更有醫療用途，伊利莎白時代的倫敦醫生宣稱，他們所製作的荳蔻丸子是鼠疫唯一救星，使原本昂貴的荳蔻，變得和黃金一樣的炙手可熱，使人為之赴湯蹈火。這本書的主題就是揭露環繞著荳蔻所衍生的一些驚心動魄的海洋冒險故事。

從十五世紀起，西班牙、葡萄牙為了開拓海外貿易市場，大力支持海外探險活動，不惜重資贊助冒險家，欲探勘出通往傳說中富饒東方的海路。十六、十七世紀，英國與荷蘭也開始加入競爭，以供應歐洲對於東方香料的需求，於是荳蔻這種香料的產地，東印度洋的班達群島就成為荷蘭人與英國人爭奪的戰場。經過多年的兵火相爭，班達島中的六個小島，幾乎全為荷蘭人的地盤，英國僅得其中的嵐嶼的宗主權。

另一方面，英國雖控制了美洲大陸，現今紐約的曼哈頓則是荷蘭人的領地。為了嵐嶼的控制權，英國與荷蘭持續了一百多年的爭奪戰，直到 1667 年，透過外交談判，雙方達成協議，嵐嶼歸由荷蘭管轄，而曼哈頓則併入英國領域。

此書描繪香料羣島及歐洲探險家的故事，重現所謂[地理大發現]時代的歷史場景，可說是西方人東漸的殖民歷史。作者參考了大量原始的日誌、私人日記與信函、及東印度公司的文件等，以流暢生動的文字，把三百年前的海權爭霸面貌，探險家遠渡重洋的艱辛危險，歷史人物的性情，當時海島居民的生活狀況，都描繪得栩栩如生。不過，作者是英國人，完全以英國的利益和光榮為出發點，書中歌頌英國人的英勇、愛國，那些英國先民都保有紳士的風範，講求仁義道德，而荷蘭人均被描寫成狡詐、殘忍的商人。不過，透過書中的描寫，我們不難看出，英國人和荷蘭人為他們貿易上的利益，都不顧原住民的生死，採用赤裸裸的武力和暴力手段。為了瓦解荷蘭人在班達羣島的統治基礎，英國人鼓動當地人與之結盟，試謀推翻荷蘭人的“暴政”；但是當英荷兩國利益一致時，英國人立刻撕毀當初的盟約，任由原住民受荷蘭人蹂躪。而荷蘭人為阻止英人分享貿易利益，更不惜在班達島對島民的屠殺，甚至將盛產荳蔻的嵐嶼上所有居民驅逐，並燒毀島上所有的荳蔻樹。

彌爾頓寫了西方海洋探險的故事，書中充滿愛國情操、異國風味、冒險、刺激、兇殘、貪婪、言行不一的人性劣行，頗有史蒂文森的風格，讀來妨如<金銀島>，今您愛不釋手。

撰文：秀美
06/10/2006